

"La Voz de la Colonia" circula en todo el Condado de Ventura, Santa Barbara y el Valle de San Fernando, estando exclusivamente dedicada a servir y velar por los intereses de las colonias mexicanas de estos distritos. Su amplia circulación, prueba la aceptación y confianza de sus numerosos lectores.

La Voz de la Colonia

AN INDEPENDENT SPANISH PUBLICATION, SERVING THE INTERESTS OF THE MEXICAN PEOPLE, AND MERCHANTS IN GENERAL. PERIODICO SEMANARIO, INDEPENDIENTE POPULAR—DEDICADO A LOS INTERESES DE LOS MEXICANOS EN ESTE DISTRITO.

Teléfono de Oficina 644
Teléfono de Residencia 307-12-1
HORAS DE OFICINA
De las 8:00 a. m. a las 6 p. m.
120 So. Mill St. 385 Calle 5ta. al Sur.
M. A. REYES, Director
Precio de Suscripción por un Año \$2.00
Toda Suscripción Deberá ser Pagada Adelantada.

AÑO SEXTO—SIXTH YEAR

Entered as Second Class Matter October 30, 1924 at the Post Office at Santa Paula, California, under the Act of March 3rd, 1879

SANTA PAULA, CALIFORNIA MARZO, JUEVES 6, DE 1930

NUMERO 28

En el Nombre del Padre del Hijo y del Espiritu Sano

Con el catecismo en la mano y la más contrita devoción acabamos de leer la letanía que nos indilga desde las sotónicas columnas del reverendísimo papelucho La Voz de la Patria, órgano de los frailes, que se publica en la ciudad de Los Angeles, un tal sujeto Pedro Villaseñor. El lamentable disgusto de este pobre señor, fué ocasionado tan sólo porque el "celoso párroco" de esta parroquia y el valiente joven "acejotamiero" Rosendo Valladolid, se opusieron virilmente, a nuestro desabrido y mal orientado papelucho.

(Ojo, don Pedrito, no mencionamos a "todos los Católicos" ni a la religión, porque sería mucho abarcar, y el que mucho abarca, poco aprieta.)

Vamos por partes. Empieza hablando don Pedrito: "Dice el director de la hojita que la única razón que existe para que los católicos se muestren "hostiles" a su publicación educativa (?) es la de ser el masón y agrega que somos ignorantes al no saber que los masones son cristianos amantes de la verdad y la justicia.

"No vamos a perder el tiempo aquí para discutir si él en lo particular, siente lo que dice o pretende tomarnos el pelo. Vamos a hablar de la masonería en general ya que consideramos a este sujeto "educador" persona nada digna de tomarse en consideración."

Mucho agradeceremos la deferencia de don Pedrito, al no ocuparse de nosotros por considerarnos "persona nada digna". Aseguramos aquí a don Pedrito, que siempre hemos sentido todo lo que decimos, y puede estar tranquilo de que no hemos tratado de tomarle el pelo, como se lo vamos a demostrar en seguida.

Hablando de la masonería en general, que parece haberle causado tan pésima digestión al campeón de nuestro "celoso párroco" y "valiente acejotamiero", dice don Pedrito:

"Siempre hablan estos señores de ser amantes del progreso del género humano, y nosotros siempre decimos afirmamos y probamos lo contrario. Consideramos a la masonería como una epidemia moral, cuyas actividades ocultas y sus fines perversamente absurdos constituyen una amenaza para el bienestar moral y económico de la sociedad; cuyas doctrinas malsanas enferman su organismo; y como todo lo malo, repugna a toda persona culta y de recto sentido, y principalmente a los católicos que profesamos una Religión que por ser la verdadera, quiere conservar la moral sana y la pureza de costumbres que con inaudita porfía han querido arrancar de nuestras conciencias los reptiles humanos que viven y laboran en la sombra."

El arranque y acometida que nos dió don Pedrito, al principiar su anterior párrafo, estuvo a punto de dejarnos sin aliento; pero un poco recobrados, vemos en seguida la metida de hoclo que se dió al abrir la boca.

Es verdaderamente asombroso, que un hombre tan "letrado" como don Pedrito, escriba con tanta calma y sangre fría, barbaridades y sandeces como las que arriba espeta.

La ignorancia de don Pedrito sobre lo que arriba trata de demostrar y que con tanto despecho afirma, tomaría roja de vergüenza a cualquier criaturita.

Aconcejamos a este pobre sujeto, que visite cualquier librería y pida literatura masónica, para que se ponga un tanto al corriente, asegurándole que si su "moral y recto buen sentido" no le aconsejan mejores argumentos—ésto sin inmiscuir a los católicos—más vale que visite a cualquier médico higienista que encuentre a la mano, para que le examine el lugar donde se coloca el sombrero, haber si se toca la "bola."

Para calmarle un poco el susto, le diremos también que la masonería es la iniciación a la dignidad y grandezas humanas. No es una religión. Es el origen de todas. Todos los buenos masones respetan todas las creencias, y no imponen ninguna.

Para que mejor nos crea don Pedrito, aquí mencionaremos cómo define esta institución el célebre publicista Eugenio Pelletán:

"No es con un simple objeto de beneficencia a lo que nos reunimos: la Masonería no es una beneficencia, como tampoco es una religión: las religiones se encuentran basadas sobre dogmas, y los dogmas son las arcas de hierro en que se encierra el pensamiento, encadenándose este pensamiento en toda clase de religiones; en la Masonería éste es esencialmente libre, pues cada uno de los que la forman piensa y cree lo que quiere; la conciencia reina allí como soberana, manifestándose libremente, porque la asociación tiene por objeto buscar en todas las cosas la verdad, por el concurso de todos y por una reciproca en-

Vargas de la Fuente se Dió Culpable

Salvador Vargas de la Fuente, mejor conocido entre la colonia mexicana por el "Niño Pidenelo de Belevador" debido a sus actividades taumatúrgicas se declaró culpable del delito de que se le acusa ante el Juez Marshall McComb, motivo por el que su jurado fué suspendido. Vargas de la fuente se encuentra acusado de haber tenido relaciones ilícitas con la joven Esther Castillo menor de diecisiete años, a resultas de las investigaciones practicadas por el "Probation Department" con motivo del pretendido suicidio de la mencionada joven.

Esther Castillo ha declarado que para ella De la Fuente es inocente y aunque él es cierto que ha tenido relaciones íntimas con él, ha sido por su propio consentimiento y en una sola ocasión, no así Agustín Serratos que también se encuentra detenido, y a quien acusa la joven de haber seducido con engaños y promesas de matrimonio, siendo señorita.

Vargas de la Fuente debería de haber sido juzgado por un jurado compuesto de doce personas, y ante el Juez Marshall McComb, siendo su defensor el licenciado Pinos.

Señaló la inculcación de los jueces, Salvador Vargas de la Fuente se declaró culpable, ordenando el juez por tal motivo que fuera suspendido el jurado y citando para el próximo día 10 a las 10 de la mañana para dictar sentencia.

Agustín Serratos el otro acusado por Esther Castillo, como autor de su seducción, será llevado a jurado el próximo día 14, en atención de haberse declarado inocente del delito que se le dice cometido.

El licenciado Pinos defensor de De la Fuente, dice tener absoluta confianza en que el próximo día diez quede en libertad su defensor.

Washington Evitará a Sandino que Desembarque en Nicaragua

El Departamento de Estado norteamericano al tener conocimiento de que el general nicaraguense César Augusto Sandino intenta reemprender la lucha en Nicaragua contra los marinos estadounidenses ha ordenado que varias brigadas de agentes secretos vigilen estrechamente al guerrillero, para impedirle que realice sus proyectos.

Los agentes secretos del Departamento de Estado, según relación hecha aquí salieron de esta capital juntamente con el guerrillero cuando este partió para Mérida.

Pero no obstante la estrecha vigilancia en su derredor, Sandino ha declarado, según informes que llegaron aquí que ya tiene trazado un plan infalible para regresar a su patria, pasando sobre todos los obstáculos que le pongan el gobierno norteamericano.

El general Sandino, según los informes llegados ha hecho de declaraciones en el sentido de que tiene la firme seguridad de que en breve se formara una Alianza de Naciones Hispanoamericanas, en la que se atacará la Doctrina Monroe impidiendo a Norteamérica que se mezcle en los asuntos interiores de los países hispanoamericanos.

TRANQUILO ESPERA QUE LO AHORQUEN

SANTA QUENTIN, CALIF. —Armando Baltares el matador de la familia Alvarez García, ya se encuentra ocupando su celda en la galería de los condenados a la horca, en la penitenciaría de este lugar, a donde llegó acompañado de diez sentenciados que con él formaron la "cuadra" que salió de Los Angeles el viernes próximo pasado. De acuerdo con la sentencia dictada por el Juez Superior Fricke, Baltares deberá subir a la horca el día 16 de mayo para pagar con su vida las cinco que cegó en el Cañon de los Bootleggers. En el trayecto de Los Angeles al establecimiento penal, el sentenciado no pronunció ni una sola palabra, ni con sus compañeros de prisión ni con sus custodios. En la prisión también se niega a hablar y espera con calma el día en que se cumpla su sentencia.

Se Prepara Ya el Congreso de Caminos

CIUDAD DE MEXICO. —Doce gobernadores de Estado han ofrecido concurrir al Tercer Congreso Nacional de Caminos, que se reunirá en esta capital bajo los auspicios de la Secretaría de Comunicaciones y Obras Públicas, en la segunda quincena de marzo próximo.

Además de los doce gobernadores no menos de quinientos delegados son esperados en el congreso ya que la Secretaría de Comunicaciones ha invitado a todos los ayuntamientos de la República, con el objeto de que designen representantes.

Y al mismo tiempo que se efectúe el Congreso Nacional de Caminos la Secretaría de Comunicaciones inaugurará en el Estadio una gran exposición de maquinaria para construcción de carreteras.

ORTIZ RUBIO NO ESTA AUN APTO PARA TRABAJAR

ORTIZ RUBIO NO ESTA AUN CIUDAD DE MEXICO. —La recepción oficial al nuevo ministro de España, Conde de Gracia Real, que estaba anunciada para esta semana ha sido propuesta para la próxima, en virtud de que los médicos que asisten al Presidente Ortiz Rubio no autorizaron que el paciente concurren a ella. El nuevo ministro de España será el primer diplomático acreditado ante el gobierno de México, que sea recibido por el Presidente Ortiz Rubio, para presentar sus credenciales.

Nueva Ruta Aérea de México a San Antonio

CIUDAD DE MEXICO. —La ciudad de México y San Antonio Texas, quedarán unidas por una línea aérea directa según se anunció en los círculos de aviación de esta capital. El nuevo servicio aéreo cuyo establecimiento ha sido aprobado por la Secretaría de Comunicaciones y Obras Públicas, será diario con escalas en Queretaro, San Luis Potosí, Monterrey y Nuevo Laredo. Poderosos aviones trimotores se-

EMPRESA DE CALLES CON 5 MILLONES

CIUDAD VICTORIA TAMPS. La escritura pública constitutiva de la sociedad que habrá de explorar el gran ingenio que se establecerá en la región del río Mante, y que será formada con un fuerte capital, está siendo tirada en estos momentos por el licenciado y Notario Público Guillén Peña. Como es del conocimiento del público, en la formación de esta sociedad que trabajará el ingenio más importante de la República y que vendrá a ser una de las causas del desarrollo de una región que antiguamente no era muy próspera están interesados personas de alta significación social y política en el país, entre ellas el ex-Presidente de la República general Plutarco E. Calles, de quien se dice que dará como Presidente de dicha Sociedad la que se denominará "Compañía Azucarera del Río Mante", con el capital de cinco millones de pesos. YA ESTAN EN ESTA MARCHA LOS ACCIONISTAS. Todos los accionistas de la compañía azucarera del río Mante que residen en las regiones de Xicotencatl y Villa Juárez, Tamaulipas, se encuentran ya en esta capital desde hace algunos días, atendiendo la cita que les fue girada en su oportunidad, con el objeto de estar presentes en la firma de la escritura constitutiva de dicha sociedad. Además de los colonos de las regiones mencionadas con anterioridad se tienen noticias de que llegarán procedentes de la ciudad de México los señores licenciados Arón Sáenz, uno de los principales accionistas, y Rodolfo Elias Calles. Con ellos se espera que vendrán los señores licenciados Mester y Tirado, que representarán en la firma de la escritura al Banco de México, institución que ha tomado especial interés en la debida organización de esta gran industria azucarera. Los demás componentes de la nueva sociedad han estado llegando en el curso del día por los trenes del Norte y del Sur. Han utilizado algunos también, la carretera nacional que pasa por esta capital.

No Habrá Campeón de Peso Completo Largo Tiempo

CIUDAD DE MEXICO. —El encuentro entre Sharkey y Max Schmeling se llevará a cabo en junio conforme se ha planeado, pero el vencedor cuando más será nombrado campeón de los Estados Unidos y no campeón mundial, ya que la Gran Bretaña por ningún motivo lo reconocerá en vista de que allí existe la impresión de que su representante Phil Scott fue víctima de una decisión injusta. Por otra parte, como Schmeling no quiso aceptar una pelea con Scott, la Gran Bretaña no lo reconocerá al menos el título de campeón en el caso de que llegara a vencer a Sharkey.

CIERRA OTRAS 20 IGLESIAS EL GBNO. SOVIET

MOSCÚ. —A pesar del clamor de protestas surgidas en el extranjero contra el cierre de las iglesias en Rusia, las autoridades soviéticas de varias partes del país han ordenado la transformación de otra veintena de iglesias, sinagogas y mezquitas en clubs de obreros, escuelas almacenes de cereales, talleres y establecimientos análogos. Esta decisión se ha adoptado, según las declaraciones oficiales, en vista de las unánimes peticiones de los trabajadores. En la mayoría de los casos han sido quitadas las campanas de las iglesias, aprovechándose su metal para diferentes usos industriales. En un centenar de poblaciones, los consejos municipales, después de la reciente orden dada por el Gobierno de Moscú, han prohibido el uso de las campanas. En el distrito de Serpukhoff han sido clausuradas once iglesias, y tres en el Turusky. El cierre de las iglesias ha lanzado al mercado gran número de sagrados íconos, que pueden adquirirse a precios reducidos. Los íconos de madera que carecen de valor histórico o artístico se utilizan generalmente como maderas para fuego, mientras que los más valiosos quedan depositados en museos.

UN EXPERTO EN RELAJAMIENTO

El Martes y Miércoles 18-19 de Marzo estará en el Hotel Anapaca de 10 a. m. a 4 p. m. con su maravilloso "Shield"

DOS DIAS SOLAMENTE

No cobra por Consultas

Mr. C. F. Redlich, el experto, dice: El "Perfect Retention Shields" para los relajamientos es maravilloso: no le hace en que posición se encuentre el cuerpo siempre da el mejor resultado. No le hace que el peso levante siempre se sentirá bien. Da a la vez inmediato alivio satisfaciendo cualquier relajamiento en corto tiempo habiendo casual en casi recobra su estado natural sin necesidad de volver a usar el cubridor. Desarréglase del estómago, cefalalgia y constipaciones inherentes a los relajamientos pronto desaparecen. Es verdaderamente asombroso el pronto resultado que se obtiene no solo que recientes, sino hasta con viejos relajamientos desquidados. Este ingenioso tratamiento está dando resultados como ningún otro. No tiene elásticos, centurones ni tirantes. Se garantiza la durabilidad de este invento. 75¢ de nífilos relajados recobran su salud. No pierda el tiempo en tratar de curarse escribiendo a causas que ofrecen curarle. Este usted seguro de nuestro éxito.

INGRESOS DE LOS FERRO-CARRILES

CIUDAD DE MEXICO. —Más de ciento sesenta y cuatro millones de pesos fueron los ingresos de los Ferrocarriles Nacionales de México, correspondientes al año del 1929, según se informó. Del total de ingresos el gobierno federal recibió 18,474,128.00 correspondientes al diez por ciento de contribución federal.

Entusiasmo en Las Fiestas Del Carnaval

CIUDAD DE MEXICO. —Ruidosamente se celebran las fiestas del Carnaval en esta capital. Más de cien mil personas asistieron al desfile de carros alegóricos presididos por una majestuosa carroza en la que ocupaba el trono el Rey Momo y el príncipe Querubín. Se efectuó un combate de flores a lo largo del Paseo de la Reforma, de la Avenida Juárez y de la Avenida Francisco I. Madero, participando en el varios miles de automóviles adornados. Por vez primera, después de más de cincuenta años, cientos de personas disfrazadas con los trajes más extravagantes, recorrieron las calles de esta ciudad. En la mayor parte de los centros sociales se han efectuado suntuosos bailes de Carnaval. Nuestros alegres muchachos que componen el club social han organizado un baile para el sábado 8 en el conocido salón de "Limonería" en el cual se han visto otros tantos bailes coronados con las más simpáticas damas de nuestro pueblo Santa Paula. Una vez que estos jóvenes han tomado las mayores aptitudes por la recreación social, invitamos a todos a no dejar morir los ánimos que en esta sociedad existe, cooperemos con ellos para que mañana o más tarde tengamos en nuestro pueblo la sociedad que hará brillar y exaltar una vez más a la colonia mexicana de este lugar.

Tampoco en el Edo. de Sonora Hay Trabajo

HERMOSILLO, Sonora. —El gobernador del Estado, ha dirigido telegráficamente a las autoridades de los Estados vecinos suplicándoles impidan vengas a esta entidad trabajadora en busca de ocupación, por encontrarse más de diez mil desocupados en el Estado de Sonora, y la invasión de otros elementos en las mismas condiciones vendría a agravar la crisis que Sonora está sufriendo actualmente. El mensaje en cuestión, textualmente dice: "Tomando en consideración las proporciones alarmantes que ha venido tomando el número de obreros sin trabajo procedentes de los Estados de la Costa Occidental, quienes han venido reconvenciendo en los centros mineros y agrícolas de esta Entidad, me permito sugerir la conveniencia de que se haga del conocimiento de los trabajadores de ese Estado que no vengan en busca de trabajo a dichos centros mineros y agrícolas, por existir número considerable de obreros sin ocupación y las compañías mineras han manifestado a este Gobierno que en sucesivo tiempo no necesitarán aumentar el número de obreros que actualmente tienen y que, además, háyanse visto precisados a hacer reajustes de operarios y en consecuencia así los originarios trastornos y perjuicios a todos aquellos trabajadores que vengan a esta Entidad en busca de trabajo.

NOTAS CORTAS

MEXICO PADRIA REHABILITARSE EN POCOS AÑOS

WASHINGTON. — Los expertos en economía y en finanzas consideran que México, a pesar de la opinión contraria que reina, se encuentra en un magnífico punto de partida para asegurar la estabilidad, y especialmente, comparándolo con otras naciones latino-americanas. Lo que se necesita para lograr la prosperidad de México es la seguridad absoluta de su tranquilidad doméstica. Cuatro o cinco años de paz en la Cuertala del Sur, serían suficientes para asegurar la estabilidad, según explican los expertos. Los mismos expertos consideran que la nueva administración podrá traer la paz necesaria si lo desea. Aunque los expertos se han negado a hacer declaraciones bajo su nombre, indican que las condiciones de México son más favorables que las de cualquier otro país de la América Latina.

RIPA

Según nota recibida de la "Cruz Azul Mexicana" de este lugar, se informa a todas aquellas personas que compraron números para la rifa de una muñeca que cuyo producto será para beneficio de dicha institución, se sirvan pasar a la casa de la Dra. Dolores Martínez situada al Sur de la Calle Mill No. 222. Se les espera en dicha residencia el domingo 8 de marzo a las 3. P. M. Caridad Patriótica y Abnegación Presidente Elena Miranda

UN EXPERTO EN RELAJAMIENTO

El Martes y Miércoles 18-19 de Marzo estará en el Hotel Anapaca de 10 a. m. a 4 p. m. con su maravilloso "Shield"

DOS DIAS SOLAMENTE

No cobra por Consultas

Mr. C. F. Redlich, el experto, dice: El "Perfect Retention Shields" para los relajamientos es maravilloso: no le hace en que posición se encuentre el cuerpo siempre da el mejor resultado. No le hace que el peso levante siempre se sentirá bien. Da a la vez inmediato alivio satisfaciendo cualquier relajamiento en corto tiempo habiendo casual en casi recobra su estado natural sin necesidad de volver a usar el cubridor. Desarréglase del estómago, cefalalgia y constipaciones inherentes a los relajamientos pronto desaparecen. Es verdaderamente asombroso el pronto resultado que se obtiene no solo que recientes, sino hasta con viejos relajamientos desquidados. Este ingenioso tratamiento está dando resultados como ningún otro. No tiene elásticos, centurones ni tirantes. Se garantiza la durabilidad de este invento. 75¢ de nífilos relajados recobran su salud. No pierda el tiempo en tratar de curarse escribiendo a causas que ofrecen curarle. Este usted seguro de nuestro éxito.

DIRECTORIO

COMERCIAL

Oficina Tel. 305-1 — Res. 305-2
Horas 10 a 12, y 2 a 5-7 a 8
Dom. 10 a 12 de la Mañana
Sábado 7 a 9 de la noche

DR. C. E. SCHULTZ
MEDICO CIRUJANO Y PARTERO
819 Calle Main — Santa Paula.

GONZALEZ CASH GROCERY
Visite Usted mi nueva casa donde encontrará toda clase de REFRESCOS
ADARROTOS Y MERCANCIAS EN GENERAL
Esq. calle B y 7a. Oxnard.

DR. R. P. LITTLE
M. D.
Médico, Cirujano y Partero
139 N. 10th Street
SANTA PAULA, CALIF.
TELEFONO 45
HABLO ESPAÑOL
Atención Especial para los Niños y Bebés

S. & J. MEDINA CO
TIENDA DE ABARROTOS
Verduras — Carne y Refrescos
Esq. Mill y Harvard Blvd.

JOSE G. GONZALEZ
Importador y Manufacturero de los famosos Productos
"González" — Cheriya y Dulces Mexicanos
Oxnard.

MUEBLERIA
Muebles nuevos y Usados
Completo surtido de Ferreteria, Estufas, Juguetes, casi todo encontrará aquí.—Visitenos

J. H. McNICHOLS
121 E. 5th St.
Oxnard, Calif.

EL BUEN TONO, INC.
3729 Whittier Blvd
Los Angeles, California
TIENDA DE ROPA PARA HOMBRE Y SEÑORA
Ventas en Abonos Fáciles
Comercia Exclusivamente entre la Colonia de Habla Española
Nuestras Agencias visitan constantemente el Valle de Santa Clara

LA FARMACIA MARTINEZ
Esta Botica Mexicana, la única en Santa Paula, invita y ofrece a las colonias mexicanas de este distrito, un completo surtido de medicinas de patente, medicinas mexicanas, accesorios de Farmacia y todo lo que se relacione con el ramo.
Para sus recetas y prescripciones, nuestro departamento farmacéutico que está bajo el cuidado personal del delicado y experto boticario, señor Martínez, quien le atenderá siempre que se lo encomienden sus recetas, con prontitud y esmero.

ABIERTO LOS DOMINGOS TODO EL DIA
Tenemos en conexión elegante Soda Fuente, para dispensar refrescos de todas clases.
TED MARTINEZ, PROP.
1008 Calle Main — Santa Paula, Cal.

SAM TAKETA
1060 E. MAIN STREET — SANTA PAULA, CAL.



MARK H. EDWARDS
Cal. 346 — Notario Público
Abogado y Consejero
Edificio Hedrick
Santa Paula, California

MANUEL VICTORIA, PROP.
SANTA PAULA SHOE REPAIR SHOP
"Tengo el placer de anunciar a mis numerosos patrocinadores, que ya tengo en mi establecimiento un completo y elegante surtido de calzado de la más moderna, buena y a precios muy bajos.
Y old como suspira el infante
Vuelto acriato de este chulo, y como
nos va diciendo frases
que le enseñara Durand! Los esclavos
que esa torrada concubina,
aunora! restra ha muestran; en
sus ojos brillan surtidillos de
Eh, que se calientan Son "polacos"
la basura del mundo nada valen.

CLOUGH'S PHARMACY
"LA BOTICA"
Para SUS RECETAS"
NOSOTROS DESEAMOS ALMENTAR NUESTRA CLIENTELA MEXICANA. — PARA TODO SERVICIO EN EL RAMO, ESTAMOS A SUS RESPETABLES ORDENES.
FILLMORE, CALIF
Teléfono 130-J

J. BARRON
"El Sano de los Elegantes"
138 No. Olivi St.
Santa Paula, California

Geo. Lauterer Co.
222 W. MADISON ST.
CHICAGO, ILL.
Manufactureros de Instalaciones, Lámparas, Bombillos, Baflores de celosías, oro y plata, para sociedades, uniformes y carabucas, hñande pedir hoy su catálogo gratis.

BASURA DEL MUNDO
De Nisieve dijiste la terrible palabras del Señor. Y predicaste en el decerto un día. Vucivo el rostro
Eres Jesús. Mental! Que se engraden otros, yo no. Eres un sheeny y basura del mundo, miserable.
Hombres de mi Republica! Ya es hora que invoquemos perdón por el ultraje que hemos recibido a estas legiones de audaces soñadores iluminantes!
Que valamos nosotros, torperudos, pueblo joven sin arte, sin tradición que inspire y que ennoblezca, ante esta gente en cuyas venas arde la luminosa herencia do tu satirpe?
Esta basura trae innato en sus ríñones al llomero que uncasta glorias canie.
Los profetas y santos de America saldrán de las entrañas de estas madres.
Perdon! Perdon, vosotros, pueblos todos que a America venisteis que no se amargue
En succionando el espíritu la burla que se lanzan los insolentes Perdonadnos, y ayudanos hacer la nueva ssa en cuyas venas: corra vuestro sangre.
Polones, tu que tracas un niño en las rodillas, di, que digna de ofrecimiento en las aliradas del país de los libros, nos prometiste Oida como canta los cantares de una que astullaron en su infancia al divino Chopin! Oh vaga y suave y triste melodia que en su mancha traste el inspirado, cual diamante que fuera lagrima engorriada en oro!
Y old como suspira el infante Vuelto acriato de este chulo, y como nos va diciendo frases que le enseñara Durand! Los esclavos que esa torrada concubina, aunora! restra ha muestran; en sus ojos brillan surtidillos de Eh, que se calientan Son "polacos" la basura del mundo nada valen.

Polones, tu que tracas un niño en las rodillas, di, que digna de ofrecimiento en las aliradas del país de los libros, nos prometiste Oida como canta los cantares de una que astullaron en su infancia al divino Chopin! Oh vaga y suave y triste melodia que en su mancha traste el inspirado, cual diamante que fuera lagrima engorriada en oro!
Y old como suspira el infante Vuelto acriato de este chulo, y como nos va diciendo frases que le enseñara Durand! Los esclavos que esa torrada concubina, aunora! restra ha muestran; en sus ojos brillan surtidillos de Eh, que se calientan Son "polacos" la basura del mundo nada valen.

Polones, tu que tracas un niño en las rodillas, di, que digna de ofrecimiento en las aliradas del país de los libros, nos prometiste Oida como canta los cantares de una que astullaron en su infancia al divino Chopin! Oh vaga y suave y triste melodia que en su mancha traste el inspirado, cual diamante que fuera lagrima engorriada en oro!
Y old como suspira el infante Vuelto acriato de este chulo, y como nos va diciendo frases que le enseñara Durand! Los esclavos que esa torrada concubina, aunora! restra ha muestran; en sus ojos brillan surtidillos de Eh, que se calientan Son "polacos" la basura del mundo nada valen.

LA VIUDA DEL DIABLO
—Que no, hombre, que no es así! —Que esta encima de la mecatil Quieres callarte? No sabes que el doctor le ha prohibido hablar?
—Pó al aire tonto! No encuentras nada! No ves nada! Mi primer marido cambiaba un pelo en viejecito. Y el segundo díjol No. He visto un hombre más tonto que tú!
—Juste! primer marido... —Y el segundo! Dí de una vez que yo hago el cuarto. Suerte que ya no. El hombre tuvo una injuria en la boca. Estuvo a pique de decir a la enferma, mejor dicho a la moribunda que tanto y tanto la había amarrado la vida, que los doctores la habían desahucado.
Eh! Un a nada! Mi Dijo gracias! El marido del cuarto marido—no la podía hablar más, cuando volviera del hospital ya no quedaba que consolarse por no haberla en tres años, cuando le exasperaba con sus impudencias, ya no volvería a mirarlo pensando: Gran Dios Como es posible que yo, sueldera ciego hasta tal punto cuando me case con esta mujer, sin sentimiento, viciada tres veces, verdadera viuda del di-

DENTISTA
No Necesita Ir a Los Angeles o Cualquier Otro Lugar, para Componer su Dentadura
Venga usted a mi oficina y le garantizo mi Trabajo; Tengo la más moderna Oficina del Condado y HABLO ESPAÑOL
Mis Precios son Muy Razonables
Dr H Brown
808 Main Street — Santa Paula, Cal.

HONOR A NN GUARDAFAROS
VERACRUZ, Méx. — El capitán del puerto en esta ciudad, señor Francisco Alvarez, ha pedido a la Secretaría de Comunicaciones y Obras Públicas una manifiesta honorífica para el guardafaros de la "Anguilla", que corresponde a los bajos de Veracruz, en virtud de que a dicho empleado se debe que el barco motor "Juan Fernando" se haya salvado de perderse al embarcar en dicho bato el 26 de enero próximo pasado.

El resultado de la medida drástica tomada por los Interesados tuvo buen resultado, pues ya se ha logrado una reacción en los precios a un tipo que cubre el costo de producción y deja pequeño margen de utilidad a los productores.
Antes de tomarse medida tan radical, el precio de venta era desastroso, produciendo solamente pérdidas de consideración, pues cerca de veinte juzgados que se ocupaban únicamente de enjuiciar, congestionaban el funcionamiento del congreso haciendo que el precio de venta produjera resultados eternamente negativos a los agricultores.
Como consecuencia es lo que anteriormente se comprobó los agricultores, tanto del Rio Yaqui, como del Rio Mayo, resolvieron inmediatamente de acuerdo con las leyes reglamentarias respectivas, establecer ligas de defensa agrícola que se ocuparan de estudiar y dictar medidas oportunas a evitar el exceso de producción de determinados artículos que se producen en la región, a fin de poder obtener utilidades en lugar de pérdidas, como ha sucedido hasta hoy por la desatención de los agricultores y falta de una autoridad competente que dictamine e imponga por la pureza las normas adecuadas para asegurar éxito en los cultivos tal y como sucede en las grandes naciones que se preocupan por el buen éxito de los negocios de los agricultores.

El Consejo directivo de la Liga del Defensa Agrícola en la región del Rio Mayo quedará establecido en la ciudad de Navolato, Sonora, habiendo sido nombrados por elección de los señores agricultores de la comarca los señores Salvador J. Campes, como presidente; señor Angel Alameda como secretario y señor Epifanio Salda, como tesorero.
Muy acertada ha sido la elección de la directiva y se espera un resultado favorable.

CIUDAD DE MEXICO.
—Ses mil millones de pesos, serán invertidos para mejorar el servicio ferroviario de esta capital a Ciudad Juárez, según anunció la Dirección General de los Ferrocarriles Nacionales.
La vía entre esta ciudad y Juárez será completamente reparada durante el invierno en la Dirección de los Ferrocarriles.
La reparación de la vía en el que sería empleada numerosas maquinarias, empezará el 1 de octubre, estimándose el término de la obra en el mes de febrero.
Además nuevos equipos para los trenes de pasajeros, que serán convertidos en los más lujosos de México serán comprados en los Estados Unidos.
El mejoramiento inmediato de la vía de Ciudad Juárez, es considerado como la única forma para salvar a los Ferrocarriles Nacionales de la competencia de los servicios aéreos.
"Mi mujer ha callado!"
ANTONIO GUARDIOLA

CASPA
Para acabar con la picazón y la caspa, evitar la caída del cabello y dejar el cuero cabelludo limpio y aloroso, recomendamos el uso del unguento PIONA. Es preferible al unguento de mercurio y al de sulfuro para matar piojos y animales secretos. Compre PIONA en las boticas o pídale por C.O.D. Un tubo 50 centavos o 3 tubos por \$1.25. THE BECKER MEDICINE Co., 32 Union Sq., New York.

Chicharo Destruído Para Hacer Subir Los Precios

HUATABAMPO, Sonora
—Por conveniencia fueron avaras arrastradas más de cuatro mil hectáreas sembradas de chicharo en los rios Yaqui y Mayo, con el propósito de que con su destrucción reclamara el precio de venta en los mercados de consumo en Norteamérica.
El resultado de la medida drástica tomada por los Interesados tuvo buen resultado, pues ya se ha logrado una reacción en los precios a un tipo que cubre el costo de producción y deja pequeño margen de utilidad a los productores.
Antes de tomarse medida tan radical, el precio de venta era desastroso, produciendo solamente pérdidas de consideración, pues cerca de veinte juzgados que se ocupaban únicamente de enjuiciar, congestionaban el funcionamiento del congreso haciendo que el precio de venta produjera resultados eternamente negativos a los agricultores.
Como consecuencia es lo que anteriormente se comprobó los agricultores, tanto del Rio Yaqui, como del Rio Mayo, resolvieron inmediatamente de acuerdo con las leyes reglamentarias respectivas, establecer ligas de defensa agrícola que se ocuparan de estudiar y dictar medidas oportunas a evitar el exceso de producción de determinados artículos que se producen en la región, a fin de poder obtener utilidades en lugar de pérdidas, como ha sucedido hasta hoy por la desatención de los agricultores y falta de una autoridad competente que dictamine e imponga por la pureza las normas adecuadas para asegurar éxito en los cultivos tal y como sucede en las grandes naciones que se preocupan por el buen éxito de los negocios de los agricultores.

El Consejo directivo de la Liga del Defensa Agrícola en la región del Rio Mayo quedará establecido en la ciudad de Navolato, Sonora, habiendo sido nombrados por elección de los señores agricultores de la comarca los señores Salvador J. Campes, como presidente; señor Angel Alameda como secretario y señor Epifanio Salda, como tesorero.
Muy acertada ha sido la elección de la directiva y se espera un resultado favorable.

Grandes Mejoras en la Línea Ferrea a Cd. Juárez
CIUDAD DE MEXICO.
—Ses mil millones de pesos, serán invertidos para mejorar el servicio ferroviario de esta capital a Ciudad Juárez, según anunció la Dirección General de los Ferrocarriles Nacionales.
La vía entre esta ciudad y Juárez será completamente reparada durante el invierno en la Dirección de los Ferrocarriles.
La reparación de la vía en el que sería empleada numerosas maquinarias, empezará el 1 de octubre, estimándose el término de la obra en el mes de febrero.
Además nuevos equipos para los trenes de pasajeros, que serán convertidos en los más lujosos de México serán comprados en los Estados Unidos.
El mejoramiento inmediato de la vía de Ciudad Juárez, es considerado como la única forma para salvar a los Ferrocarriles Nacionales de la competencia de los servicios aéreos.
"Mi mujer ha callado!"
ANTONIO GUARDIOLA

FARMACIA BLAIR
Santa Paula, — 904 Main St.
La Botica Blair tiene el gusto de anunciar a la Colonia Mexicana de esta ciudad y sus alrededores, que siempre está en posición para surtir todas las necesidades en el ramo de Botica.
Contamos con un gran surtido de medicinas de patente, yerbas medicinales y remedios caseros tan usados en Mexico para combatir enfermedades. Somos únicos agentes de las preparaciones marca "RYAL" las cuales han probado su merito por muchos años. Pídanos folletos en Español.
Surtimos ordenes por correo.
No olvide la dirección:
BLAIR'S PHARMACY, 904 Main Street, Santa Paula, Calif.
"El lugar donde siempre encontrará Ud. lo que busca."

SIGUE EL CASO CARPINTERIA

CARPINTERIA, Calif.
—Declarando que el procurador General del Estado, W. S. Webb, ha estado en lo justo en aprobar la segregación de niños mexicanos de las escuelas americanas, en Carpinteria, el abogado Van Bever anunció que presentará en las escuelas públicas a los niños de Francisco Moya, un mexicano radicado aquí, exigiendo que sean admitidos.
La opinion legal sustentada por el procurador Webb acerca de este problema, fue recibida por el abogado Van Bever, y dice así:
"El cuerpo directivo del distrito escolar está autorizado para establecer escuelas especiales para niños indios, o de ascendencia china japonesa o mongola. Cuando esas escuelas sean establecidas, los niños en cuestión no deberán ser admitidos en las demás escuelas."
Es bien sabido que la mayor parte de la población de México son campesinos por indios, y cuando los indios emigran a los Estados Unidos, quedan sujetos a las leyes que se aplican generalmente a los indios.
El abogado Van Bever por su parte asegura que esta decisión del procurador general no afecta a los niños españoles y mexicanos de Carpinteria, y basa su opinion en el hecho de una ley de California, que dice:
"No son las características raciales sino la vida en tribus lo que afecta la ciudadanía. Un indio que vive aparte de cualquier tribu reconocida, vive civil y mantiene a una esposa legal, y su familia, es considerado como un ciudadano de los Estados Unidos y del Estado."
Basado en este mandato legal, Van Bever cree poder obtener la admisión de los niños mexicanos en las escuelas para americanas.

Se Celebra La Toma de Puebla MEXICO.
—Los diputados mexicanos por Tabasco y Coahuila han estado elaborando una moción con el fin de laborear la celebración de la toma de Puebla en el día del 2 de Febrero día en que fueron muertos los señores Hidalgo, Madero y Pino Suárez.
En la sesión realizada se pidió que el día de Abril, que anteriormente se celebraba como fiesta nacional sea restablecido para honrar la huida y la toma de Puebla por esta celebración. Dejo de guardarse tal día por los reglamentos revolucionarios en vista de que era una fiesta de carácter patriótica, ya que se celebraba la toma de Puebla por el general Porfirio Díaz, pero ahora se considera que la fiesta debe figurar entre las nacionales.

Contrabandos de Armas Descubiertos en Torreón
TORREON, Coahuila.
Se descubrieron contrabandos de armas y municiones han sido descubiertos por la policía de Torreón en las oficinas de la Inspección General de Policía, informándose que en esos contrabandos están de reserva algunos empleados de publicaciones.
Ultimamente fue recogido un botín de alto valor por los agentes de policía y hemos sido informados que la compañía asegura energías hasta descubrir a los verdaderos culpables de este suceso perpetrado por las Le-
Las investigaciones siguen practicándose activamente, aunque de ellas no se ha dado conocimiento a la prensa.

GRATIS

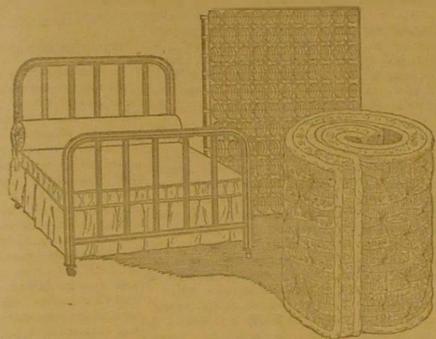
Con sólo pagar su subscripción por todo un año o ya sea tan sólo por seis meses obtendra uno o dos boletos respectivamente que la darán la oportunidad de obtener uno de nuestros valiosos y útiles regalos. Esta empresa desea favorecer a sus subscriptores en gratitud a la buena aceptación de que goza en esta localidad. No tendrá usted ningún otro compromiso que pagar su subscripción por un año y obtener sus boletos que le darán uno de estos obsequios si su suerte le es propicia.



GRATIS

Todo subscriptor de este periódico tiene derecho en este gran evento de obtener uno de estos regalos y a la vez leer su periódico favorito por todo un año.

Nuestros subscriptores foráneos tienen el mismo derecho de todos nuestros subscriptores locales, siempre que remitan el valor de su subscripción anual. Al ser favorecidos por la buena suerte y obtener uno de estos regalos, la gerencia de este periódico se los remitirá sin ningún costo hasta el lugar de su residencia.



Segundo Regalo

ESTE UTILISIMO MUEBLE PARA EL HOGAR SERA NUESTRO SEGUNDO REGALO A NUESTROS SUBSCRIPTORES

Véalo usted en la Mueblería de

FERGUSON FURNITURE COMPANY

1021 MAIN STREET

SANTA PAULA, CAL.



Primer Regal

Una hermosa grafonola eléctrica marca Brunswick y 50 discos. Esta grafonola es de estilo gabinete en forma "Library", será nuestro primer regalo. Tiene además lámpara eléctrica y globos para alumbrar dentro del aparato. — Véala en en nuestras oficinas — 120 South Mill Street.

No hay nada que le comprometa, solo tiene que pagar su subscripción y obtener sus boletos que le darán la oportunidad de adquirir este elegante instrumento.



Tercer Regalo

Este bonito juego de trastes de comedor será nuestro tercer regalo a nuestros subscriptores. Consta de 41 pieza y es de la mejor toza de China. Todas las amas de casa siempre anhelan tener ser las dueñas de esta clase de útiles de cocina. Su suerte le podrá proporcionar sin costo algún el obtener este regalo. Véalo en exhibición en la nueva Ferrrtería de la calle Mill al norte de

WATKINS HARDWARE COMPANY

109 Calle Mill al Norte — "Atras del Banco de Italia"

Si su Subscripcion Esta Vencida

Hoy es Tiempo de Renovarla!

12 Meses por	_____	\$2.00
6 " " "	_____	\$1.25

Pida sus Boleto

EN EL NOMBRE DEL PADRE DEL HIJO Y DEL ESPIRITU SANTO....

(Viene de la 1ra. Pagina)

señanza; en una palabra, es una escuela mutua."

Sigue disparatando don Pedrito. "La Iglesia Católica ha sido siempre el blanco de sus ataques desesperados, valiéndose para su campaña de los medios más eficaces que el progreso humano le proporciona: la prensa y el libro, a incumba a los católicos estar siempre alertas y cuidarse de tomar el veneno que suelen poner muchas veces oculto en literatura, al parecer educativa."

"Cubierto en pétalos de rosas está muchas veces la morifera ponzoña."

NOTA: Aquí de romántico se torna trágico don Pedrito.)

"La mano homicida puede estar cubierta con guante blanco, símbolo de pureza. ¡Alerta católicos!"

"Volvamos los ojos a nuestra patria. Todas nuestras tragedias nacionales se deben"

"Hojeando las páginas de nuestra historia encontramos una galería funesta de traidores, todos ellos miembros prominentes de esa secta infernal y que han pisoteado nuestras más sagradas tradiciones en aras de sus anhelos torpes, allí está como una mancha ignominiosa un Santa Anna, un Gómez Farías, un Comonfort, un Juárez, un Morones, un Obregón, un Calles, etc. etc."

Sigue más delante don Pedrito, echando pestes hasta por los codos. Debido a lo apremiante del tiempo no trataremos de analizar punto por punto en este artículo todo lo que a don Pedrito se le figuran "monos con tranchete" reservándonos para nuestro próximo número algunos otros detalles. Ahora sólo para ilustrar a don Pedrito un tanto, le diré:

Que la Masonería ha hecho grandes servicios a la humanidad y está esperando mayores. De su seno es donde han salido al concluir el siglo décimo octavo, los hombres de genio, creadores y organizadores de la gran revolución; y de su seno en nuestros días se han levantado dos de los hombres más ilustres de nuestro siglo, Abraham Lincoln, Presidente de los Estados Unidos que abolía la esclavitud en América y José Garibaldi que ha dado la libertad a la Italia."

MEXICO HA TENIDO GRANDES MASONES QUE HAN HECHO PRODIGIOS EN PRO DE LOS MEXICANOS Y ESTOS FUERON EL CURA DON MIGUEL HIDALGO Y COSTILLA Y EL BENEMERITO DE LAS AMERICAS, LIC. BENITO JUAREZ.

En la América del Sur existió un Simón Bolívar que asombró al mundo con sus hechos en favor de la Libertad.

Perderíamos lastimosamente el tiempo si nos pusieramos a tratar de convencer en esta ocasión a un cerebro tan descomunalmente desequilibrado como el de don Pedrito. El florido que se escucha en todo lo que acienta es el mismo florido que hace siglos han venido escuchando todos los fieles y creyentes de la religión católica, cuando estos "redentores" ven acercarse el momento de perder lo poco que les resta en su vida de holgazanes, porque las masas están despertando y ya no creen en las descomunionismos, ni las maldiciones lanzadas por los pobres frailes.

¿POR QUE NO DICE DON PEDRITO, A TODOS LOS CATOLICOS, QUE GRACIAS AL CURA DON MIGUEL HIDALGO Y COSTILLA, FUNDADOR DE LA PRIMERA LOGIA MASONICA MEXICANA, TODOS LOS MEXICANOS DISFRUTAMOS HOY DE PATRIA Y LIBERTAD?

¿POR QUE NO LES DICE TAMBIEN QUE LA MASONERIA ES LA INSTITUCION QUE LUCHA POR DESPERTAR LAS CONCIENCIAS Y SACARLAS DEL ABISMO DONDE LOS FRAILES LAS HAN REFUNDIDO?

Un Voto de Gracias VIENE A VENTURA

La señora Julia Vda. de León, hija y demás parientes de las más respetadas gracias a todas las personas que tan bondadosamente asistieron a la velada y funerales de la señorita Carmen de León lo mismo agradecen a las personas que regalaron ofrendas florales.

JULIA VDA. DE LEON.

Un Hijo del Rey Jorge en México

Después de haber recorrido la mayor parte de la República Mexicana, el hijo tercero del Rey Jorge de Inglaterra vino con destino a los Estados Unidos a bordo de un avión trimotor.

El Príncipe Enrique Guillermo Federico pudo ser reconocido por varios representantes de la prensa, después de haber permanecido de incógnito en el país por más de tres semanas, hasta cuando tomaba un avión especial en el aeropuerto de Balbuena.

El Príncipe recorrió las principales ciudades de los Estados Unidos de incógnito también, negándose a informar a que ciudad se dirige directamente.

Viaje el Príncipe en compañía de Lord Hyde, quien informó a los periodistas que el Príncipe visita Cuernavaca, Puebla, Toluca, Tuxtla, y un gran número de pueblos quedando admirado de las bellezas del país.

Termina el Incidente Entre México y Guatemala

CIUDAD DE MEXICO

La falta de límites entre México y Guatemala quedó señalada por el Embajador guatemalteco en esta capital como la causa de los incidentes que se han registrado en la frontera Sur del país.

"Como la línea divisoria entre México y Guatemala no ha sido señalada hasta ahora en la región de Campeche, en muchas ocasiones el Guatemalteco cree que su territorio ha sido invadido, lo mismo que México," declaró el doctor Manuel Arroyo Embajador de la vecina república del Sur.

Además el Embajador Arroyo aseguró que los grupos armados que invaden constantemente uno y otro país, son contrabandistas, entre los que figuran mexicanos y guatemaltecos.

Continuó diciendo el Embajador que después de estas explicaciones hechas ya directamente a la Cancillería mexicana ha quedado terminado el incidente entre los gobiernos de los dos repúblicas.

El Embajador de Guatemala indicó que con motivo del combate registrado entre un grupo de contrabandistas y los empleados de la finca de la Fama, en el Estado de Campeche, tanto el gobierno de México como el de Guatemala, habían abierto una severa investigación que el gobierno de su país tenía conocimiento desde hace varios meses de que una gruesa parva de contrabandistas, compuesta por mexicanos y guatemaltecos, merodeaba por la región boscosa de Petén, en los límites con Campeche y Tabasco.

Continuó diciendo el Embajador que después de estas explicaciones hechas ya directamente a la Cancillería mexicana ha quedado terminado el incidente entre los gobiernos de los dos repúblicas.

El Embajador de Guatemala indicó que con motivo del combate registrado entre un grupo de contrabandistas y los empleados de la finca de la Fama, en el Estado de Campeche, tanto el gobierno de México como el de Guatemala, habían abierto una severa investigación que el gobierno de su país tenía conocimiento desde hace varios meses de que una gruesa parva de contrabandistas, compuesta por mexicanos y guatemaltecos, merodeaba por la región boscosa de Petén, en los límites con Campeche y Tabasco.

Luis Morones Llegó a Veracruz

VERACRUZ, MEX.

Después de haber salido hace siete meses secreta y misteriosamente del país, Luis N. Morones, ex-Secretario de Industria Comercio y Trabajo en el gabinete del general Calles, se encuentra en territorio nacional.

"Regreso a la patria lleno de satisfacción y dispuesto a continuar sosteniendo con el corazón y la vida la gran bandera roja—negra de la Confederación Regional Obrera Mexicana", dijo Morones desde los balcones del Hotel Imperial donde se encuentra ocupado el más lujoso de los departamentos.

Vuelto a México para continuar la lucha en la causa del pueblo oprimido, para seguir las batallas de ese conglomerado obrero reunido en la CROM y que no ha desaparecido ni desaparecerá a pesar de toda la infame campaña hecha en su contra", agregó el oprimido líder, quien realizó un viaje de placer por Estados Unidos, Inglaterra, Francia, Italia, Grecia, Suiza, Egipto y España.

Morones desembarcó del trasatlántico Cristóbal Colón, procedente de España, a las diez de la noche, siendo recibido por más de doscientos obreros del puerto.

VUELVE A LA POLITICA. Además de los doscientos obreros del puerto saludaron al ex-Secretario de Industria, Comercio y Trabajo, quince líderes del partido Laborista Mexicano, quienes llegaron aquí de la ciudad de México.

Seguido de sus amigos el líder obrerista se dirigió al Hotel Imperial donde tenía apartadas las más lujosas habitaciones de la ciudad.

Los obreros permanecieron frente al hotel, lanzando vivas al Partido Laborista, y pidiendo que Morones hablara.

Cuando el líder apareció en el balcón estalló una salva de aplausos. El famoso líder pronunció un fogoso discurso anunciando que inmediatamente que llegue a la ciudad de México se pondrá al frente de la CROM, procediendo igualmente a la reorganización del partido Laborista.

Morones saldrá con destino a la ciudad de México, pronunciará su primer discurso político en un mitin que se efectuará en uno de los principales teatros de la capital.

Gran Cosecha de Naranja en N. León

MONTERREY, N.L.

La producción de naranja en la región de Monterrey, será este año notablemente mayor que en los anteriores.

Los productos de naranja se han empeñado en dar fin a la competencia de la naranja extranjera, propendiendo a llevar todo el mercado mexicano con naranja producida en Monterrey y en una nueva región naranjera en las cercanías de Tampico.

ENVENENABA A LA GENTE POR EL PLACER DE VERLA MORIR

DETROIT.

Una serie de crímenes cometidos con frialdad espantosa y por el solo gusto de matar, se descubrió cuando un antiguo empleado de los laboratorios de Guggenheim, de Nueva York, el joven James Baker, de veinte y cinco años de edad confeso circunstancialmente haber sido el causante de la muerte de ocho personas, a quienes ponía veneno en el café que bebían.

Manifiesto que estos crímenes le proporcionaban una especie de satisfacción mental a la que no podía sustraerse; y a que sus víctimas la había hecho en distintas épocas y viajando en diversas partes del mundo en Hamburgo, Nueva York, Houston, las Islas Filipinas y otros lugares.

Con mayor naturalidad habló de sus infames detalles un viaje que hizo a Venecia a bordo de un buque y en el que tuvo gran placer en poner el veneno en el café que iba a tomar toda la tripulación. En las vees todas las que purifican la bebida cayeron enfermos, muriendo tres de ellos.

El asesino no da señal ninguna de perturbación; y su caso está llamado de poderosamente la atención de jueces y psiquiatras.

No Hay Trabajo En Varias Zonas

CIUDAD DE MEXICO. --La situación de los campesinos de la región de San Pedro de las Colonias, Coahuila es cada vez más angustiosa, los días dicen los informes que de allá se han estado recibiendo. La prolongada sequía del río Nazas durante el año pasado causó la paralización completa de los trabajos agrícolas en las zonas aludones y ha traído como consecuencia una gran escasez de trabajo.

En opinión de algunos residentes de esa zona, que tanta fama había tenido por su riqueza, la actual crisis es la peor que se haya sufrido allí, pues aunque habían provocado trastornos nunca habían llegado a revestir la gravedad presente.

Todos los campesinos que han tenido manera de hacerlo, han ido emigrando de la región, pero los que quedan se ven obligados a vivir de la ayuda de otros grupos o de la caridad pública. Las asociaciones obreras se han preocupado mucho por buscar una solución a este problema, y solo la hallan en que el gobierno federal inicie desde luego la construcción de la carretera de Matamoros a Mazatlán para que trabajen en ella los elementos cesantes.

México. --En diversas partes de la República se ha sentido una notable depresión en las actividades económicas, en virtud de la escasez de trabajo. Millares de obreros carecen de ocupación en la actualidad en muchas zonas antes prósperas, pues muchas empresas mineras, fabriles o comerciales disminuyen o suspenden sus actividades por múltiples causas.

Como una inmediata consecuencia de la notable falta de trabajo en la República muchos elementos obreros se están emigrando de sus zonas de origen a distintos puntos del país, otros pretenden salir de la República en busca de medios de subsistencia, lo que agrava el problema de los mexicanos en el extranjero, principalmente en la vecina República del Norte.

En la actualidad se han establecido y seguirán fundándose Cooperativas de los sin trabajo, que permitan la eficaz solución de los problemas que tan hondamente los afecta. Más que en otras épocas ha sido creado el Banco del Trabajo uno de cuyos fines es referenciar a esa clase de Cooperativas, sucede que estas se hallan en un estado que no les permite realizar los beneficios para sus asociados.

Todo lo cual hace el mencionado problema de los sin trabajo continúa presentando caracteres verdaderamente críticos.

Cambios Diplomáticos, en Breve

CIUDAD DE MEXICO

—Cuatro ministros de México en Europa por lo menos serán removidos en el curso de la semana actual según se dijo en los círculos diplomáticos de esta capital.

Los ministros que se sabe serán removidos son: Enrique González Martínez, Ministro de Negocios en España; doctor Bernardo Gasteluum, ministro en Italia; Primo Villa Michel, ministro en Alemania, y el

Quienes Pueden Volver a México De Los Militares Expatriados

CIUDAD DE MEXICO

Todas las esperanzas de que el Presidente Ortiz Rubio daría autorización para el regreso de cientos de expatriados políticos fueron perdidas cuando el Secretario de Gobernación declaró enfáticamente que no será permitido el regreso de ninguna de las personas que han tomado parte en las revoluciones a partir de la de 1923.

La declaración oficial fue hecha después de una larga conferencia entre el Primer Magistrado de la Nación y el Secretario de Gobernación Portes Gil.

Según la declaración oficial, de los expatriados que participaron en las últimas rebeliones, solamente se permitirá el regreso a México a aquellos que se encuentren en malas condiciones económicas en el extranjero.

Las primeras declaraciones del Secretario Portes Gil sobre los exiliados políticos, fueron hechas cuando los periodistas le interrogaron sobre los rumores recogidos en fuentes autorizadas en las que se aseguró que el Presidente Ortiz Rubio había permitido el regreso del general Guadalupe Sánchez una de las principales figuras en la revolución de 1923.

El Secretario Portes Gil aseguró que los rumores eran infundados, pero que había declaraciones definitivas después de celebrar una conferencia con el Presidente Ortiz Rubio. Ortiz Rubio y Portes Gil conferenciaron durante dos horas.

Después de la conferencia el Secretario de Gobernación dijo: "El señor Presidente de la República no autoriza el regreso de Guadalupe Sánchez ni de ninguno de los políticos y militares que han tomado parte en las asonadas a partir de 1923."

El señor Presidente, sin embargo, reitera su invitación para que regresen a México aquellos expatriados que no tomaron parte en las últimas rebeliones."

Agrego el Secretario de Gobernación, que de los primeros, solamente será permitido el regreso de quienes comprenden que se encuentran en malas condiciones económicas.

Preguntado Portes Gil sobre la causa de esta determinación, se negó, reitera su invitación para que regresen a México aquellos que deseen una vida brillante.

"Porque los que están pobres en el extranjero son los que no robaron durante las revoluciones."

Trágico Carnaval en Veracruz

VERACRUZ, VER.

—Las fiestas del carnaval en el Estado de Veracruz, resultaron trágicas y san grientas.

Mientras que en este puerto resultaban gravemente heridos sets ferrocarrileros que dispanaban cohetes y salvas de dinamita llenos de entusiasmo, en Orizaba, la Reina de las fiestas moras trágicamente.

Además en Chalcatopan, el Rey Fco. María Alvarez recibió una herida de gravedad cuando durante el desfile de carros alegóricos se le disparó accidentalmente la pistola a un espectador llamado Nicolás Valenzuela.

Finalmente en Huatusco, se encuentran gravemente heridos todos los miembros del Comité Organizador de las fiestas, como resultado del choque del automóvil en que viajaban, ultimado los arreglos de las fiestas.

Según los despachos recibidos aquí las fiestas de carnaval en Orizaba quedaron prácticamente suspendidas, cuando la bellísima dama que había salido electa reina murió en los momentos de la coronación.

Los Rojos Fueron Apaleados en sus Manifestaciones

BUENOS AIRES

—dispuestos a juzgar a la mayor de sus cartas, los comunistas, hacen ruidosos preparativos para la gran manifestación que llevarán a cabo en esta ciudad.

Según los líderes comunistas, no menos de diez mil simpatizadores de las doctrinas bolcheviques asistirán al mitin en el Unión Square.

doctor Castillo Najera, ministro en Bélgica.

Agreden los informes que el Dr. Castillo Najera ocupará una Secretaría en el Gabinete del Presidente Ortiz Rubio.

¿Es Posible Sobreponer el amor a La Pobreza?

ES POSIBLE SOBREPONER EL AMOR A LA POBREZA?

Pronto encontraron mi querido amigo la falsedad del místico "pan y cebolla", que las pobres parejas que se proponen a vivir con ellas y besos la pasan mal. Entre los hogares más felices se encuentran aquellos que tienen un sólido cimiento financiero.

Mérese el caso de mi consultante. Aparte de la pobreza que le espera, confiesa que su novia es una muchacha ignorante de clase diferente a la suya por lo que se refiere a educación. Esto no parece tenerse en cuenta los días en que solo se mira una cara bonita, pero esa cara tendrá que cambiar, ferozmente.

No hay nada que mate el amor más prontamente que el fastidio. Como pues conserva el amor por una mujer que es ignorante y que después de dos o tres años de matrimonio no sabrá hablar más que las alzas y bajas de los precios en los comestibles, del catarro y del zarramplón de los niños y de los chismes más vulgares de las vecinas?

Como es posible pensar que puede ser un amable compañero por treinta o cuarenta años una mujer así?

De que cosas podrán discutir dos esposos cuando uno de ellos no sabe la milésima parte de lo que el otro ha leído, ha visto, ha pensado? uno de los dos escucha al otro con la boca abierta sin entender al mitad de lo que dice?

Al cabo de algún tiempo esta ignorancia de la esposa no podrá menos que avergonzar al marido cerca de sus amigos y de las personas con quienes se codea por la razón de educación y de medio. La mujer que es una mujer que cometa los mayores desacatos de lenguaje y que no tiene más opinión acerca de cualquier asunto que la de una cocinera?

Y luego vendrán las dificultades con la familia. Contratemos materiales con demandas de ayuda, nos visitas siempre no gratis de pacientes ignorantes y carentes de educación.

Aparte de esto es una locura que un muchacho que estudia y no se ha lanzado al campo del trabajo se quepa de obtener en él lo necesario para sostener un hogar, se case. Desgracia que solitamente preparan para él sus padres y que no les da la obligación de hacer una realidad brillante.

Si deben hacerse muchas concesiones cuando se exprimen un verdadero amor, pero, por desgracia, mientras más joven se es menos se comprende que el verdadero amor debe medirse tanto con la cabeza como con el corazón y que un matrimonio temprano resulta por lo general en la infelicidad de dos personas.

Mató 2 e Hirió Varias Personas

TAMPICO, Tams.

En baile familiar en la casa de Valeriano Lugo en la congregación del Paso de la Guásmia, frente a la estación petrolera de San Jerónimo, resultó una verdadera carnicería.

El autor de ese atroz acto fue Manuel Ramírez, quien disparó su carabina por más de cincuenta veces, hasta dejar dos muertos y ocho heridos, encontrándose éstos en gravísimo estado.

Manuel Ramírez se disgustó porque nadie quería bailar con él, en virtud de hallarse ebrio, por lo que se salió del baile como a la media noche dispuesto a ejercer una venganza. Cruzó el exterior por Cucharas en cuya región se halla la casa de su esposa y se puso a caer danzantes, comprendiendo luego la fuga, sin ser capturado.

El Hijo de Henry Ford Irá a México

CIUDAD DE MEXICO.

—Es esperado en esta capital Mr. Elter Ford, hijo de Henry C. Ford, el gran productor de automóviles, que viene a pasar unos días entre nosotros en ocupación en asuntos relacionados con la industria que dirige su padre.

Sábase aquí que Elter Ford, que ha heredado los dotes de su padre para los negocios, viene a México con el propósito de estudiar en todas sus aplicaciones la actual situación financiera de México con y la posibilidad de ampliar en la República las actividades de la empresa Ford.

Entre los industriales y obreros ha causado interés el anuncio de la llegada de Elter Ford, en vista de que es muy posible que con esta ayuda facilidad de emplear algunos miles de obreros que están sin ocupación.

RECTIFICANSE LOS LIMITES CON EDS. UNIDOS

La comisión de límites que ha estado ocupándose de estudiar detenidamente lo relativo a los "bancos" repartidos a lo largo del Río Bravo en la frontera con México, ha dado a la publicidad unas declaraciones en las que especifica la clasificación de dichos "bancos", su área total y la forma en que han quedado después del estudio a que nos referimos. Las declaraciones citadas dicen de este modo:

"Con fecha 4 de febrero de 1930, la Comisión Internacional de Límites dictó su fallo sobre siete terrenos cortados por el Río Bravo en la región de Ojinaga. De estos terrenos los considerados como bancos Nos. 403 "Galindo", 404 "Hieland", y 411 "San Rafael", que en total suman 229 hectáreas, y que habían sido segregados de los Estados Unidos, pasaron al dominio y jurisdicción de México, y los terrenos conocidos como bancos Nos. 401 "La Rana", 402 "El Pilon", 403 "Ojinaga" y 412 "El Molato" que en total suman 110 hectáreas, y que fueron cortados de México, pasan a los Estados Unidos de América."

"Posteriormente el 19 de febrero de 1930, la misma Comisión resolvió que los bancos Nos. 407 "Agullera", 408 "Pulguera", 409 "Quilicura" y 410 "Los Pulguera", que en total suman 418 hectáreas, y que fueron cortados de México, pasan al dominio y jurisdicción de los Estados Unidos de América."

"Estos fallos fueron dados de conformidad con las disposiciones del tratado de 1905 para la eliminación de bancos y de acuerdo con el mismo tratado, si bien es cierto que el dominio y jurisdicción de los terrenos segregados de un país pasa al otro, en cambio, los títulos de propiedad que se reconocen por el tratado, son los que corresponden al país de donde se segregó el terreno."

En otras palabras en los terrenos cortados de México y pasados a la jurisdicción de los Estados Unidos, los dueños de los títulos Mexicanos podrán hacer que sus derechos se los reconozcan en los Estados Unidos, de conformidad con dicho tratado, y vice-versa, es decir, que los dueños de los títulos Americanos sobre los terrenos pasados a México, obtendrán que sus títulos se los reconozcan por las Autoridades Mexicanas."

PARA REUMATICOS. --Rose Rheuma Tabs es un remedio o sencillo y efectivo, que ha aliviado a millares de Reumáticos. Es realmente sorprendente; escriba usted a quienes lo han usado y han visto desaparecer sus dolores y torturas. No importa qué tan rebelde sea su caso, que haya sufrido uno o diez años, y aun cuando haya probado otras cosas, lo invitamos a que nos escriba pidiéndonos un paquete de Rose Rheuma Tabs, bueno para 7 DIAS DE PRUEBA GRATIS, en su hogar.

Envíenos su nombre y dirección. Inmediatamente le mandaremos por el pagado, un paquete, con el que puede hacer la prueba por 7 DIAS. ESCRIBA INMEDIATAMENTE A: ROSE RHEUMA TAB CO., Dept. J-8, 3516 No. Irving Ave. -- Chicago, Ill.

El ranchero Barber, que informó de su hallazgo al sheriff Shay, de San Bernardino, dijo que andando el domingo por entre la sierra, y utilizando sus gemelos de gran alcance, de pronto en el fondo de un acantilado, vio los restos del avión, descubriendo que una ala estaba quemada; que observando con mayor vida, y convencido de que se trataba del avión perdido, no quiso detenerse a bajar al fondo del cañon, corriendo a dar aviso a las autoridades.

El propio Barber, acompañado de otros dos hombres, salió al día siguiente del campo, para regresar para saber lo que haya de cierto.



Animalitos Secretos

que se creían en la cabeza y otras partes del cuerpo, los destruye el ungüento PLOJINA. Es preferible al ungüento de mercurio y al de soldar. Bueno para el lavado de cabales, la suciedad y la caga y evita la caída del cabello. COMPRENDA PLOJINA en las boticas o pídale por C.O.D. a The BRUCKER MEDICINE Co., 11 Union Square, New York. Un tubo 50 centavos o 3 tubos \$1.25.

GRAN ESPECIAL

HOY SABADO Y DOMINGO

EN SU ESTACION DE SERVICIO

1 Galón de Aceite

5 Galones de Gasolin \$1.49

5 Galones de Aceite Grueso \$1.95

En la Esquina de la Calle Main y Harvard Blvd. Santa Paula